

FEITO DE FÃ PRA FÃ. SEM FINS LUCRATIVOS
TRADUZIDO DA VIZ MEDIA

NINDO CAN(NOT) CHANGÉ

EDIÇÃO
TRADUÇÃO
REVISÃO
SCAN

#ZACA

CRÉDITOS 1º PAG

#ZACA

VIZMEDIA

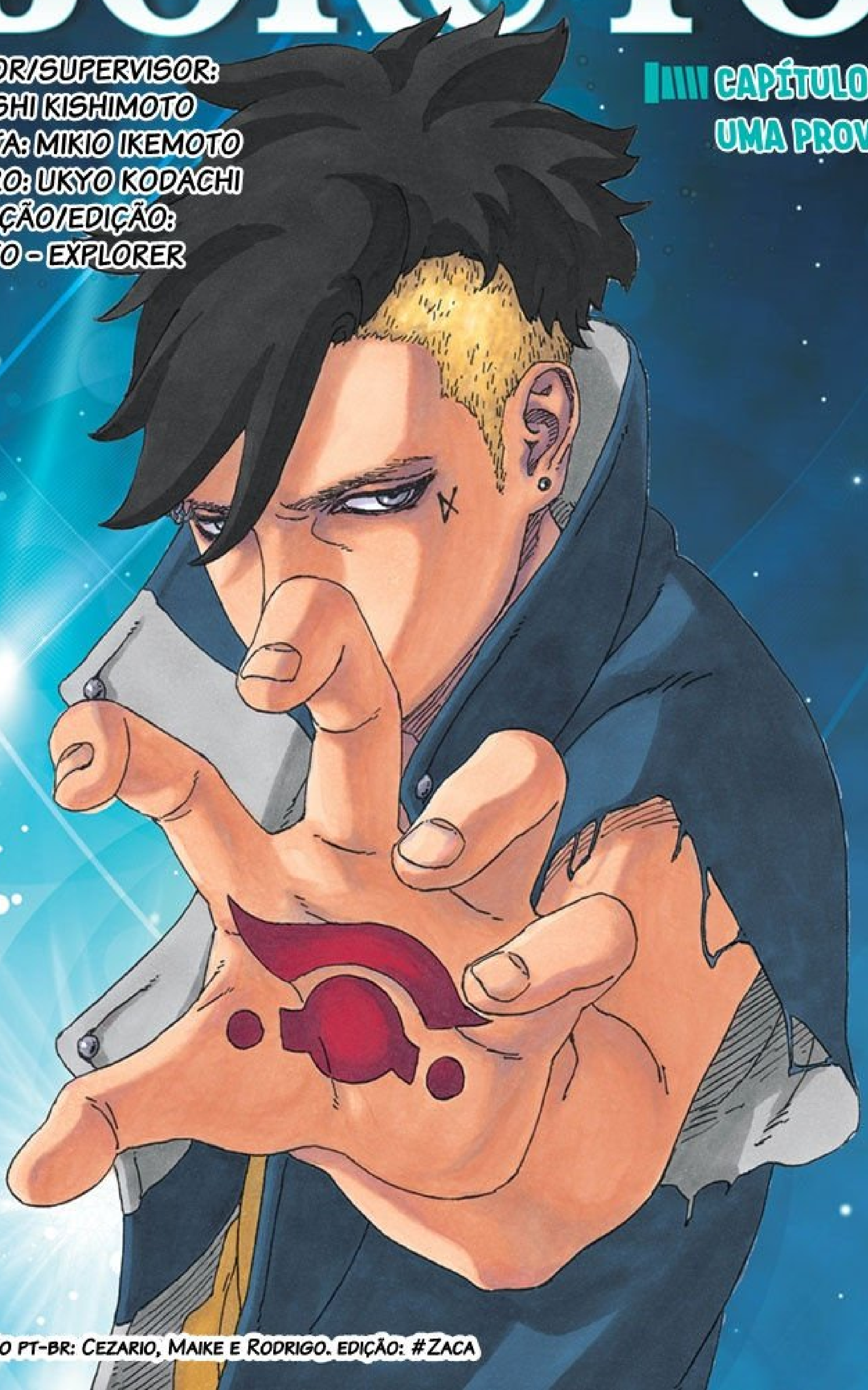
BORUTO

EXPLORER

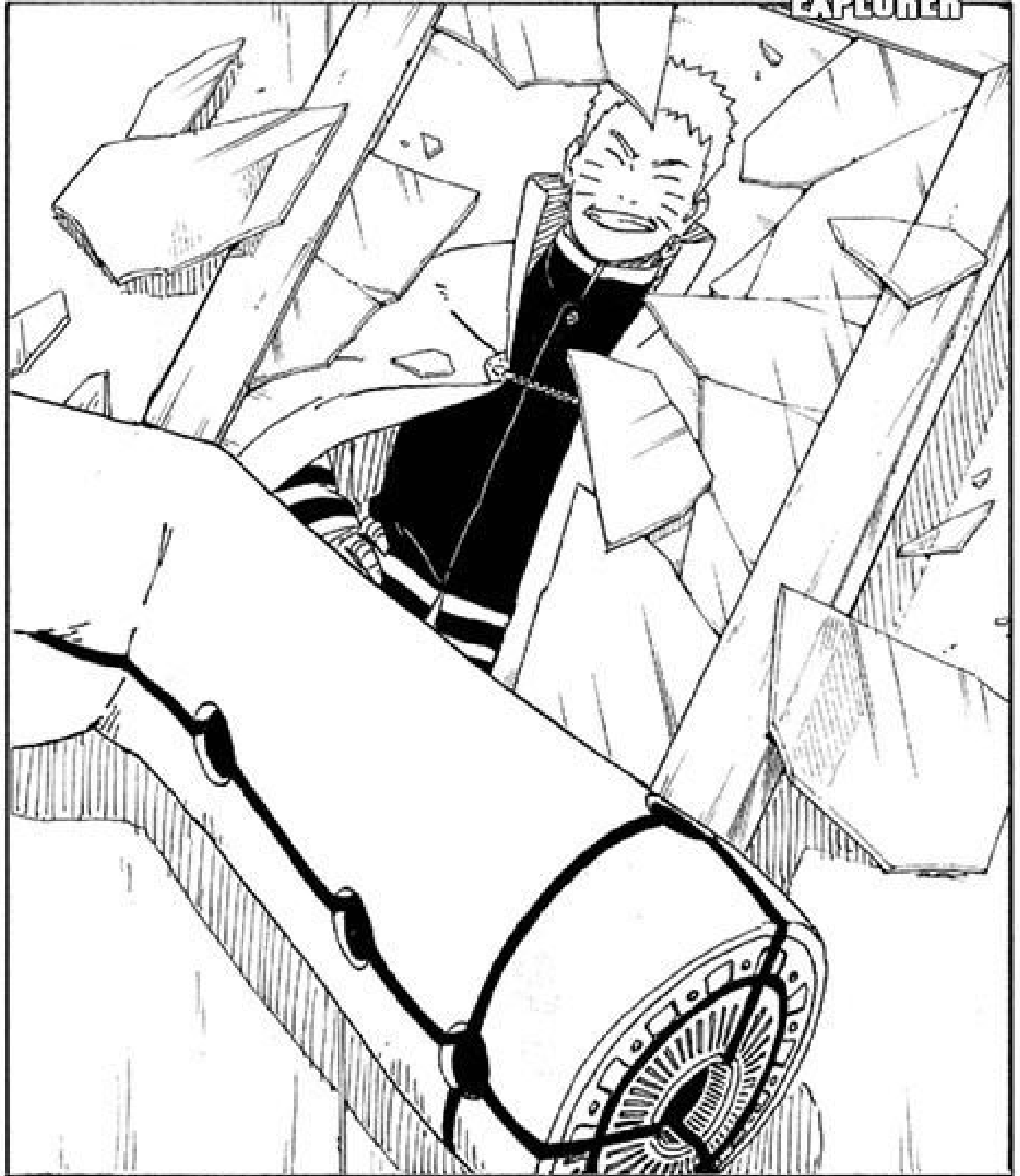
BORUTO

CRIADOR/SUPERVISOR:
MASASHI KISHIMOTO
ARTISTA: MIKIO IKEMOTO
ROTEIRO: UKYO KODACHI
TRADUÇÃO/EDIÇÃO:
BORUTO - EXPLORER

||||| CAPÍTULO 39:
UMA PROVA



TRADUÇÃO PT-BR: CEZARIO, MAIKE E RODRIGO. EDIÇÃO: #ZACA









ISSO
ESTÁ SE
TRANSFOR-
MANDO EM
UM GRANDE
PROBLEMA.



SHIKA-
MARU-
SENSEI?!



VOCÊ ESTAVA
PRESENTE,
NÃO ESTAVA,
KAWAKI? VOU
PEDIR QUE VOCÊ
EXPLIQUE ISSO
PARA NÓS...

...O QUE
ACONTECEU?

DE ACORDO
COM A UNIDADE
SENSORIAL, O
INIMIGO SURTIU
DE REPENTE
AQUI...

...E
DESAPARECEU
JUNTO COM O
NANADAIME.



SIM,
SR.!

TASUKI!











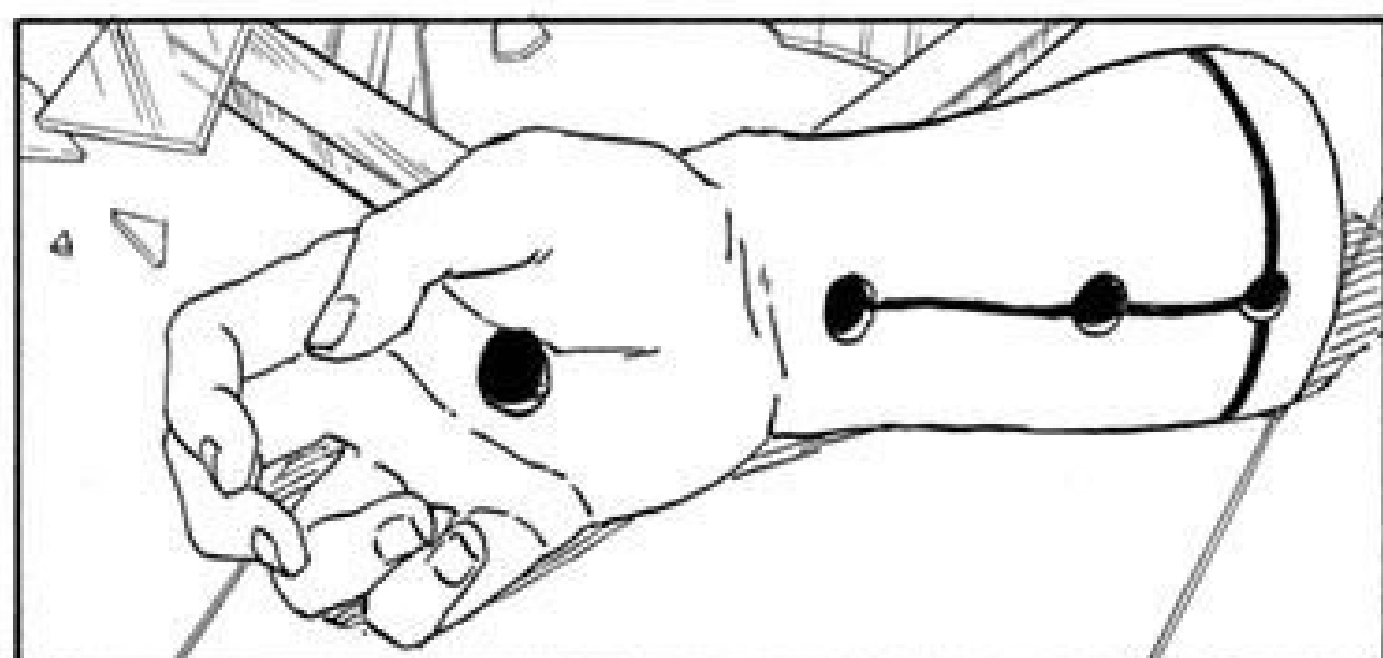


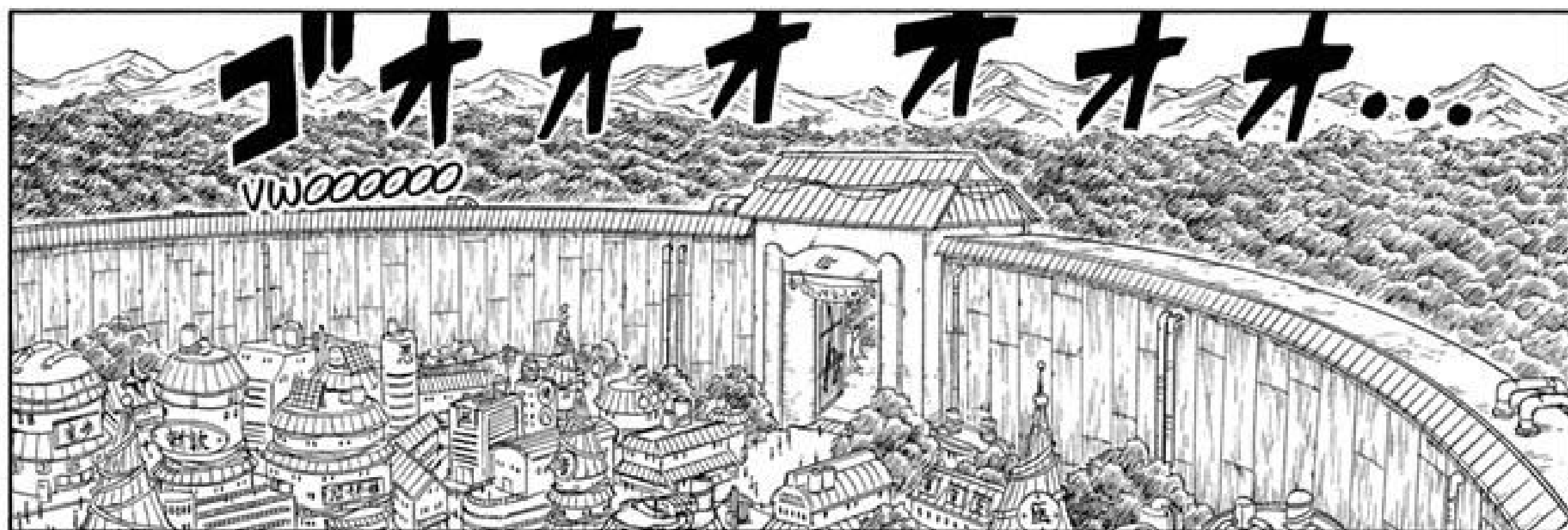
ESSA É A NOSSA ÚNICA ESPERANÇA. APENAS ESSA...













...ELES
TERIAM
AINDA
CHANCES
MÍNIMAS DE
GANHAR.

DIGAMOS QUE
UCHIHA SASUKE
APARECEU...

NÃO,
NÃO HÁ
NEM UMA
CHANCE
DISSO.

NARUTO
DERROTOU
JIGEN?



ELE GASTOU
MUITO CHAKRA,
ENTÃO ELE
VOLTOU PARA
A BASE?

TALVEZ
ELE NÃO
POSSA...?

HMM...

NO ENTANTO,
CONSIDERANDO
QUE JIGEN
NÃO VOLTOU
POR KAWAKI...



**EU
REALMEN-
TE PODE-
RIA SER
CAPAZ DE
DERROTAR
JIGEN.**

VALE A
PENA EU
VOLTAR,
PELO MENOS.



TAK

NÃO É
COMPLE-
TAMENTE
IMPOS-
SÍVEL...

NESSE CASO,
ESTA É UMA
OPORTUNIDADE
ÚNICA NA VIDA.



VOCE SE
DIVERTIU
MUITO LA
FORA.



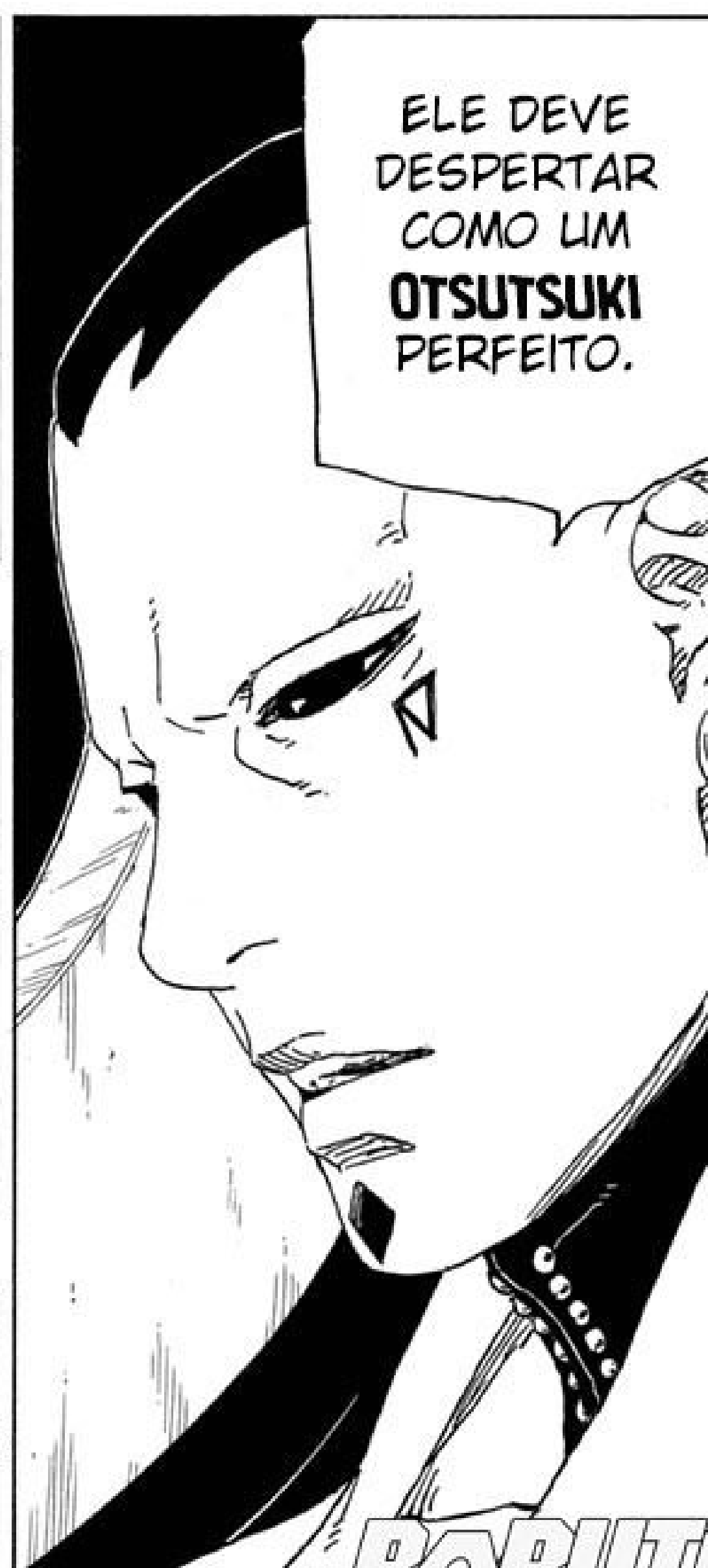
LEVARÁ
DOIS DIAS
PARA ATINGIR
O TANQUE
CHEIO DE
NOVO.

VOCE TEM
QUASE
ZERO DE
CHAKRA
RESTANTE.



EU FIQUEI
FELIZ, E NO
FINAL ACABEI
ME EMPOL-
GANDO...

É UM
MAU
HÁBITO
MEU...







EU
ESTOU
CONTAN-
DO COM
ISSO...

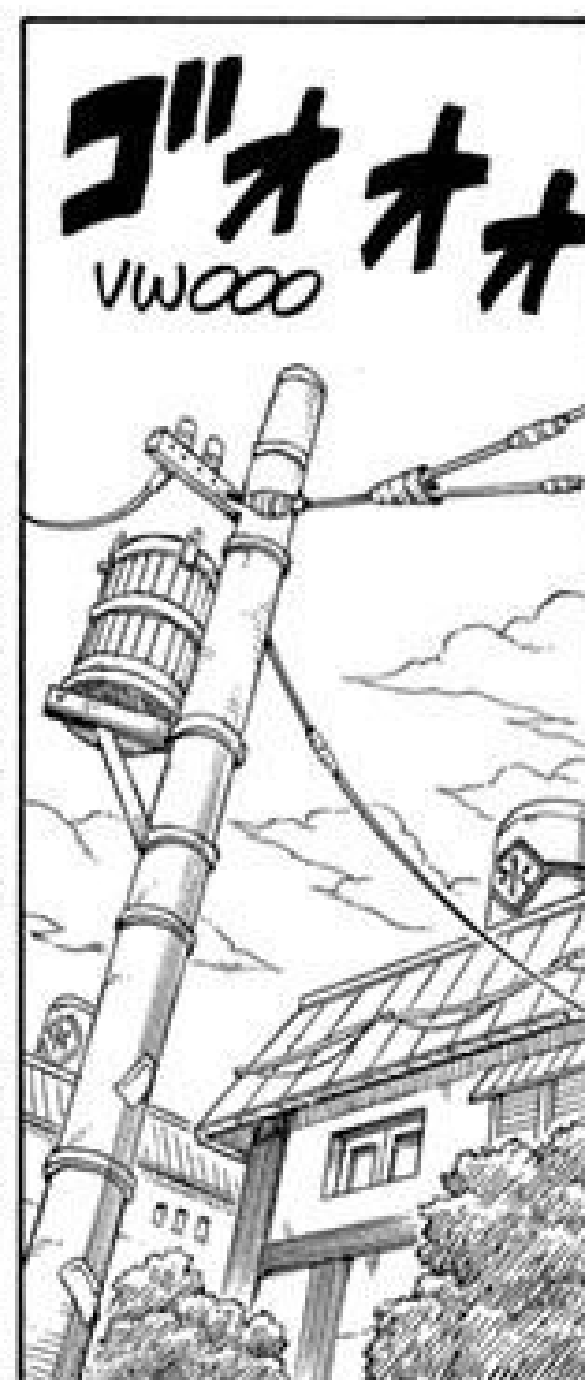
JIGEN.



O QUE
VOCÊ ESTÁ
OLHANDO,
VELHOTE?

HÃ?

VOCÊ
ESTÁ ME
ASSUS-
TANDO.



MAS COMO
TAMBÉM NÃO
PODEMOS
REFUTÁ-LO,
NÃO POSSO
DEIXÁ-LO À
SOLTA.

CALADO.

EU NUNCA
DISSE QUE
TINHA DECI-
DIDO QUE
ELE ERA.



NÃO,
EU ME
RECLUSO A
ACREDITAR
...

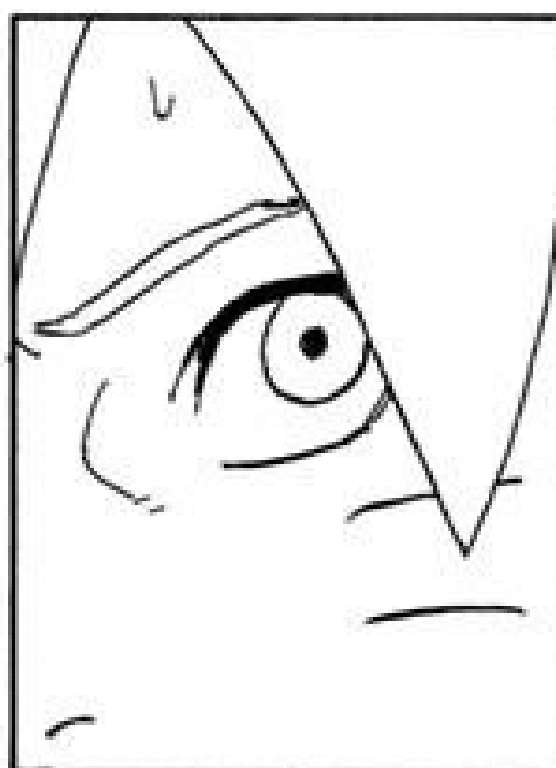
...QUE O
KAWAKI É
UM ESPIÃO!!



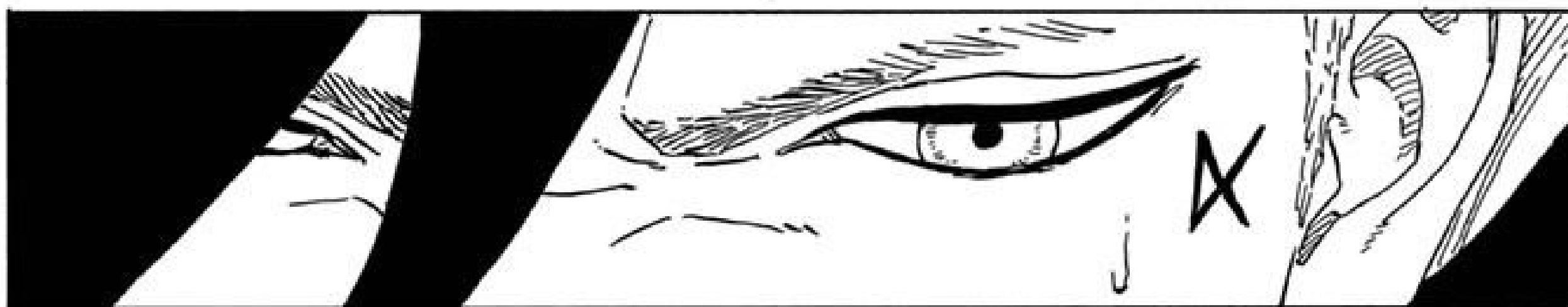
ELE PODE-
RIA TER
MORRIDO
SE TIVESSE
DADO ER-
RADO!

ELE ATÉ
SACRIFICOU
O BRAÇO
DIREITO PARA
SALVAR
HIMAWARI E
MEU PAI!

UM ESPIÃO
FARIA UMA
COISA DES-
SAS?!









VOCÊ ESTÁ
SEGURO
AGORA!

NÃO SE
PREOCUPE,
KAWAKI.



...
POR
QUÊ?!



KA-
WAKI?



HUFF

HUFF



POR QUE
ELE ESTÁ
DISPOSTO
...

...A OLHAR
POR UM
ESTRANHO,
COMO EU?



POR
QUE O
NANA-
DAIME...

...FOI TÃO
GENTIL
COMIGO?

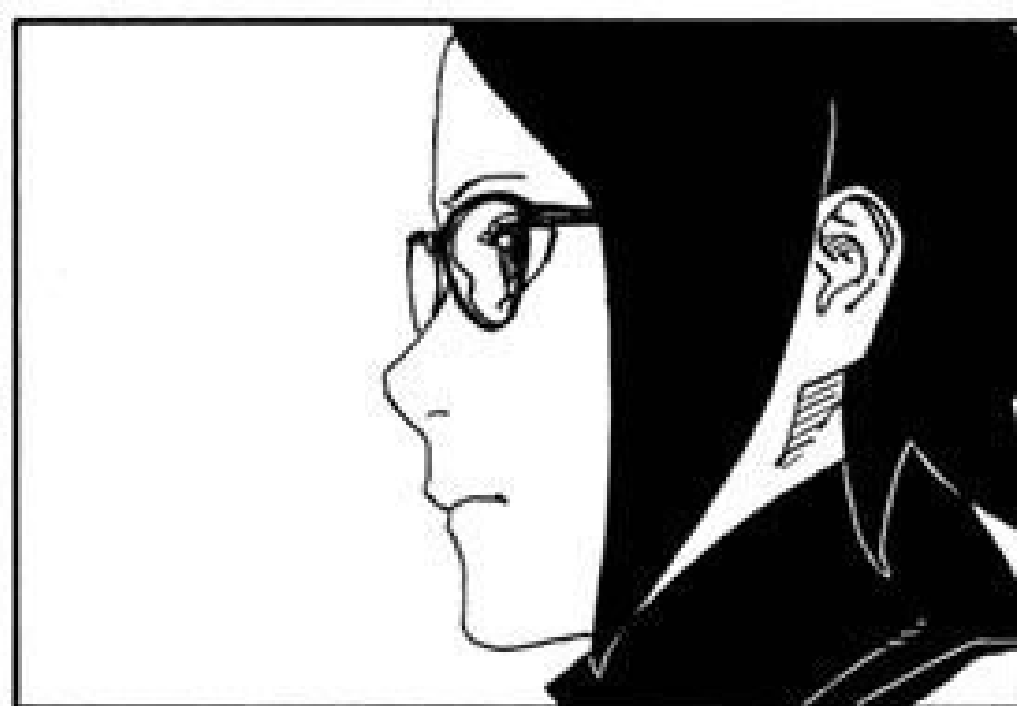


VOCÊ ME
LEMBRA
MUITO A
MIM QUANDO
CRIANÇA, E...

...ISSO ME
FAZ QUERER
CUIDAR DE
VOCÊ.

CERTO?











KAWAKI CUIDADOSAMENTE RECONSTRUIU ESSE VASO QUEBRADO DE VOLTA!!

VIU ISSO, SHIKAMARU-OJISAN?!!

ENTENDO.

E VOCÊ AINDA VAI TRATÁ-LO COMO ESPIÃO?

ENTÃO ESSE É O FAMOSO ...

...VASO, CERTO?



O QUÃO EXATAMENTE CABEÇA DURA VOCÊ É?!!

GAH!



MAS ASSIM COMO PERDER SEU BRACO DIREITO...

OLHE, EU OLVI VOCÊ, BORUTO.

...NÃO SERVE COMO UMA PROVA DE QUE ELE NÃO É UM ESPIÃO.

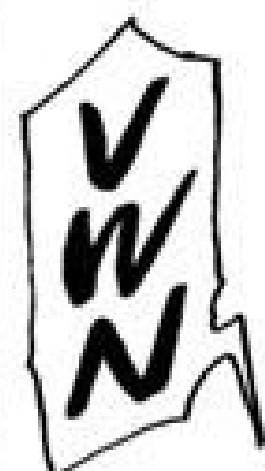


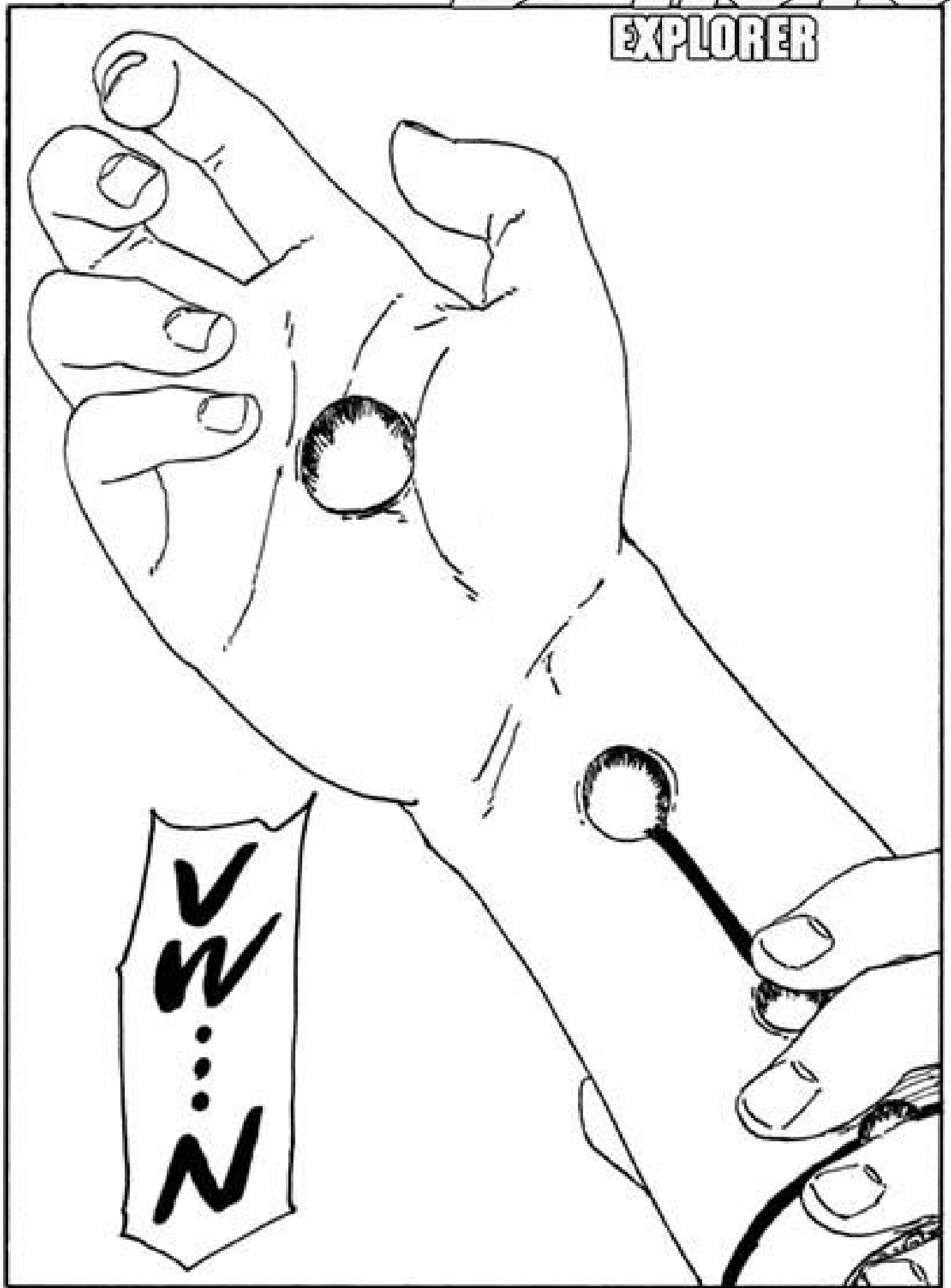
HÃ?



NÃO FAÇA AS COISAS PIORAREM.

DESISTA AGORA, BORUTO.





JIGEN DEVE
TÊ-LO DEIXADO
INCONSCIENTE
E ELE A RE-
COBROU POR
ENQUANTO.

SIGNIFICA
QUE O
NANADAIME
NÃO ESTÁ
MORTO.

MAS ELE
CONTINUA
VIVO!!

ESTÁ
FUNCIO-
NANDO!

KL
NCH!

ISSO!!

SIM,
NÃO HÁ
DÚVIDAS.

KAWAKI!
VOCÊ QUER
DIZER QUE
...?

ONDE O
NARUTO
ESTÁ?

EI, O
QUE
ESTÁ
ACONTE-
CENDO?!

O NANA-
DAIME AIN-
DA ESTÁ
VIVO!

ATRAVÉS DA
CONEXÃO DO
CHAKRA!

EU CONSIGO
SENTIR O
NANADAIME.

